



tilastotiedotus statistisk rapport

Arkisto

Tilastokeskus
Statistikcentralen

1975

Tiedustelut - Förfrågningar

Päiväys - Datum

N:o - Nr.

Sinikka Maukonen 645 121/410

10.07.1975

LI 1975:25

Irmeli Laaksonen 645 121/401

MATKUSTAJALIIKENNETILASTO, toukokuu 1975

Suomen ja Pohjoismaiden ulkopuolisten maiden välillä¹⁾

Suomeen saapui suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelta ulkomaalaisia (lukuunottamatta pohjoismaalaisia) 26 739 toukokuussa 1975, mikä on 32.2 % enemmän kuin vuoden 1974 toukokuussa.

Suomesta lähti suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelle Suomen kansalaisia 33.4 % enemmän toukokuussa 1975 kuin toukokuussa 1974.

RESANDESTATISTIK, maj 1975

mellan Finland och utomnordiska länder¹⁾

Antalet utlänningar (utom skandinaver) som i maj 1975 anlände till Finland direkt från utomnordiska länder var 26 739 vilket är 32.2 % större än i maj 1974.

Antalet finska medborgare, som från Finland avreste direkt till utomnordiska länder i maj 1975 var 33.4 % större än i maj 1974.

TRAVEL STATISTICS, May 1975

between Finland and non-Nordic countries¹⁾

The number of foreigners (except citizens of Nordic countries) arriving in Finland directly from non-Nordic countries was in May 1975 26 739 which is 32.2 % greater than the corresponding number in May 1974.

The number of Finnish citizens leaving Finland directly to non-Nordic countries was in May 1975 33.4 % greater than the corresponding number in May 1974.

1) Niistä matkustajista, jotka saapuvat Suomeen muista Pohjoismaista tai niiden kautta, ei ole saatavissa tietoa kansalaisuuskittain. Sama koskee vastaavia Suomesta Pohjoismaihin tai niiden kautta lähteneiden lukumääriä. Tiedot Suomen ja ulkomaisten välisestä koko matkustajaliikenteestä liikennemuodoittain julkaistaan neljännes- ja vuositilastona.

1) För resande som anländer till Finland från eller via övriga nordiska länder föreligger inte uppgifter om nationalitet, inte heller om resande från Finland till eller via andra nordiska länder. Uppgifter om den totala resandetraffiken mellan Finland och andra länder enligt transportsätt publiceras som kvartals- och årsstatistik.

1) For travellers, who arrive in Finland from or through other Nordic countries or leave Finland to or through other Nordic countries no data are available by citizenship. Data on the total number of passengers between Finland and other countries by mode of transport are published as quarterly and yearly statistics.

A. Suomeen suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelta saapuneet matkustajat toukokuussa 1975

Personer, som rest direkt till Finland från utomnordiskt land i maj 1975

Travellers arriving in Finland directly from non-Nordic countries in May 1975

Kansalaisuus - Medborgarskap - Citizenship	Helsinki-Helsingfors		Muut len- toasemat Övriga flygfält Other airports	Muut sa- tamat Övriga hamnar Other harbours	Maarajat Land- gränser Country borders	Yhteensä Summa Total
	Lento- liikenne Flygtrafik By air	Laiva- liikenne Sjötrafik By sea				
Suomi - Finland	40 802	15 556	163	140	8 862	65 523
Ruotsi - Sverige - Sweden	303	151	1	4	1 792	2 251
Norja - Norge - Norway	74	30	-	-	22	126
Tanska - Danmark - Denmark	81	11	1	-	19	112
Islanti - Island - Iceland	10	1	-	-	4	15
Pohjoismaat yhteensä - Summa nordbor - Nordic countries total	41 270	15 749	165	144	10 699	68 027
Alankomaat - Nederländerna - Netherlands	1 328	144	24	3	10	1 509
Belgia ja Luxemburg-Belgien och Luxemburg- Belgium and Luxembourg	659	24	1	-	-	684
Espanja - Spanien - Spain	280	17	33	5	5	340
Iso-Britannia-Storbritannien-Great Britain	2 573	289	34	89	100	3 085
Irlanti - Irland - Ireland	152	2	1	-	3	158
Italia - Italien - Italy	536	84	5	2	11	638
Itävalta - Österrike - Austria	972	36	5	2	1	1 016
Neuvostoliitto-Sovjetunionen-Soviet Union	148	283	-	20	1 918	2 369
Portugali - Portugal	45	-	4	-	1	50
Puola - Polen - Poland	217	180	-	11	18	426
Ranska - Frankrike - France	1 178	34	5	2	49	1 268
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR - Germany, FR	2 433	3 115	90	43	213	5 894
Saksan dem.tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	147	6	-	-	28	181
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	891	80	9	1	7	988
Tšekkoslovakia-Tjeckoslovakien-Czechoslovakia	137	23	-	1	14	175
Turkki - Turkiet - Turkey	56	307	1	-	4	368
Unkari - Ungern - Hungary	143	6	-	-	216	365
Muut Euroopan maat - Övriga europeiska länder - Other european countries	410	17	4	-	194	625
Amerikan Yhdysvallat - Förenta Staterna - United States	3 201	253	5	3	640	4 102
Kanada - Canada	710	22	2	-	41	775
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder- Rest of America	236	21	2	1	73	333
Etelä-Afrikan Unioni-Sydafrikanska Unionen-Union of South Africa	93	-	-	-	-	93
Muut Afrikan valtiot - Övriga afrikanska länder - Other African States	77	3	1	2	21	104
Intia ja Pakistan - Indien och Pakistan - India and Pakistan	89	8	-	1	27	125
Israel	92	1	-	-	-	93
Japani - Japan	287	8	-	1	59	355
Muut Aasian valtiot-Övriga asiatiiska länder - Other Asian countries	85	7	-	2	38	132
Australia ja Uusi Seelanti-Australien och Nya Zeeland-Australia and New Zealand	358	22	4	-	78	462
Kansalaisuutta vaille olevat - Statslösa- Stateless	20	3	-	-	1	26
Muut maat yhteensä-Summa icke-nordbor- Other countries total	17 553	4 995	230	189	3 772	26 739
Kaikkiaan - Samtliga - Total	58 823	20 744	395	333	14 471	94 766
Kaikkiaan toukokuussa 1974 - Samtliga i maj 1974 - Total May 1974	36 456	18 885	332	176	12 950	68 799

B. Suomesta suoraan Pohjoismaiden ulkopuolelle lähteneet matkustajat toukokuussa 1975

3.

Personer, som från Finland rest direkt till utomnordiskt land i maj 1975

Travellers leaving Finland directly to non-Nordic countries in May 1975

Kansalaisuus - Medborgarskap - Citizenship	Helsinki-Helsingfors		Muut len- toasemat Övriga flygfält Other airports	Muut sa- tamat Övriga hamnar Other harbours	Maarajat Land- gränser Country borders	Yhteensä Summa Total
	Lento- liikenne Flygtrafik By air	Laiva- liikenne Sjötrafik By sea				
Suomi - Finland	43 899	15 371	137	306	9 916	69 629
Ruotsi - Sverige - Sweden	337	178	1	2	1 787	2 305
Norja - Norge - Norway	60	36	-	-	37	133
Tanska - Danmark - Denmark	175	7	-	1	25	208
Islanti - Island - Iceland	19	1	-	-	5	25
Pohjoismaat yhteensä - Summa nordbor - Nordic countries total	44 490	15 593	138	309	11 770	72 300
Alankomaat-Nederländerna-Netherlands	1 033	73	46	1	18	1 171
Belgia ja Luxemburg-Belgien och Luxemburg-Belgium and Luxembourg	358	15	7	-	11	391
Espanja - Spanien - Spain	266	11	6	4	1	288
Yhd-Britannia-Storbritannien-Great Britain	1 816	309	48	59	162	2 394
Irlandi - Irland - Ireland	77	7	-	-	19	103
Italia - Italien - Italy	398	94	3	2	12	509
Itävalta - Österrike - Austria	716	44	3	-	3	766
Neuvostoliitto-Sovjetunionen-Soviet Union	40	218	20	53	1 879	2 210
Portugali - Portugal	16	1	2	-	2	21
Puola - Polen - Poland	229	92	-	8	18	347
Ranska - Frankrike - France	866	53	9	1	30	959
Saksan liittotasavalta - Tyskland, FR - Germany, FR	2 040	2 771	54	23	205	5 093
Saksan dem.tasavalta - Tyskland, DR - Germany, DR	112	3	-	10	28	153
Sveitsi - Schweiz - Switzerland	642	70	7	3	4	726
Tšekkoslovakia-Tjeckoslovakien- Czechoslovakia	111	6	-	5	4	126
Turkki - Turkiet - Turkey	25	303	-	-	3	331
Unkari - Ungern - Hungary	135	3	-	-	157	295
Muut Euroopan maat-Övriga europeiska länder-Other european countries	332	14	1	16	200	563
Amerikan Yhdysvallat - Förenta Staterna- United States	2 224	328	6	1	792	3 351
Kanada - Canada	356	78	3	-	138	575
Muu Amerikka - Övriga amerikanska länder- Rest of America	149	17	2	1	13	182
Etelä-Afrikan Unioni-Sydafrikanska Unionen-Union of South Africa	94	-	-	-	-	94
Muut Afrikan valtiot-Övriga afrikanska länder - Other African states	65	4	1	7	26	103
Intia ja Pakistan - Indien och Pakistan- India and Pakistan	70	6	-	6	16	98
Israel	79	1	-	-	-	80
Japani - Japan	253	5	2	1	28	289
Muut Aasian valtiot-Övriga asiattiska länder - Other Asian countries	49	4	-	-	42	95
Australia ja Uusi Seelanti - Australien och Nya Zeeland-Australia and New Zealand	183	9	2	1	306	501
Kansalaisuutta vailla olevat - Statslösa - Stateless	10	8	-	-	9	27
Muut maat yhteensä - Summa icke-nordbor- Other countries total	12 744	4 547	222	202	4 126	21 841
Kaikkiaan - Samtliga - Total	57 234	20 140	360	511	15 896	94 141
Kaikkiaan toukokuussa 1974 - Samtliga i maj 1974 - Total May 1974	39 951	19 955	291	410	13 642	74 249